



Zbiór Orzeczeń

Wyrok Trybunału (dziesiąta izba) z dnia 28 kwietnia 2022 r. – Komisja/Francja (Wartości dopuszczalne – PM10)

(sprawa C-286/21)¹

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego – Środowisko naturalne – Dyrektywa 2008/50/WE – Jakość otaczającego powietrza – Artykuł 13 ust. 1 i załącznik XI – Systematyczne i trwałe przekraczanie dopuszczalnych wartości ustalonych dla pyłu zawieszonego (PM10) w niektórych strefach Francji – Artykuł 23 ust. 1 – Załącznik XV – „Jak najkrótszy” okres przekroczenia – Odpowiednie środki

1. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego – Przedmiot sporu – Określenie w trakcie postępowania poprzedzającego wniesienie skargi – Dostosowanie ze względu na zmianę prawa Unii – Dopuszczalność – Przesłanki*

(art. 258 TFUE; dyrektywa 2008/50 Parlamentu Europejskiego i Rady, art. 13 ust. 1, załącznik XI; dyrektywa Rady 1999/30, art. 5, załącznik III)

(zob. pkt 38)

2. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego – Przedmiot sporu – Określenie w trakcie postępowania poprzedzającego wniesienie skargi – Uwzględnienie okoliczności faktycznych, które zaistniały po wydaniu uzasadnionej opinii – Warunki – Okoliczności faktyczne mające ten sam charakter i stanowiące to samo zachowanie co okoliczności pierwotne*

(art. 258 TFUE)

(zob. pkt 39)

3. *Środowisko naturalne – Zanieczyszczenie powietrza – Jakość otaczającego powietrza – Dyrektywa 2008/50 – Wartości dopuszczalne dla ochrony zdrowia ludzkiego – Systematyczne i trwałe przekraczanie – Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego*

(dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/50, art. 13 ust. 1, załącznik XI)

(zob. pkt 41–48; pkt 1 sentencji)

¹ Dz.U. C 252 z 28.6.2021.

4. *Środowisko naturalne – Zanieczyszczenie powietrza – Jakość otaczającego powietrza – Dyrektywa 2008/50 – Wartości dopuszczalne dla ochrony zdrowia ludzkiego – Pył zawieszony PM10 – Przekroczenie – Konsekwencje – Obowiązek sporządzenia przez państwo członkowskie planu zapobiegawczego – Termin – Brak przyjęcia odpowiednich i skutecznych środków zapewniających, by okres przekroczenia był jak najkrótszy – Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego*

(dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/50, art. 13 ust. 1, art. 23 ust. 1, załączniki XI, XV)

(zob. pkt 62–78; pkt 1 sentencji)

Sentencja

1) Republika Francuska

- nie zapewniając, aby nie miało miejsca systematyczne i trwałe przekraczanie dziennej dopuszczalnej wartości stężenia pyłu zawieszonego (PM10), od dnia 1 stycznia 2005 r. do 2019 r. włącznie, w aglomeracji i w strefie niskich emisji Paryża (FR04A01/FR11ZAG01) oraz, w od dnia 1 stycznia 2005 r. do 2016 r. włącznie, z wyjątkiem 2008 r., w aglomeracji i strefie niskich emisji Martynika/Fort-de-France (FR39N10/FR02ZAR01), uchybiła zobowiązaniom ciążącym na niej na mocy art. 13 ust. 1 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/50/WE z dnia 21 maja 2008 r. w sprawie jakości powietrza i czystszej powietrza dla Europy w związku z załącznikiem XI do tej dyrektywy, oraz
- nie zapewniając, aby plany ochrony jakości powietrza przewidywały środki odpowiednie ku temu, aby okres przekroczenia tej wartości był jak najkrótszy, uchybiła zobowiązaniom spoczywającym na niej na mocy art. 23 ust. 1 akapit drugi dyrektywy 2008/50/WE w związku z załącznikiem XV do tej dyrektywy.

2) Republika Francuska zostaje obciążona kosztami postępowania.